KARL MARX

Kirj. N. Lenin.

On nyt painosta ilmestynyt uutuus. Sisältää lyhyen elämäkerrallisen esityksen, sekä selostuksen marxilaisuudesta.

Kirjan hinta on ainoastaan 20 senttiä. Saatavana kaikilta asiamiehiltämme sekä suoraan osotteella:

TOVERIN KIRJAKAUPPA,
Box 99, Astoria, Oregon.

KARJALASTA

Karjalan Kommuuni

Tehnyt tyhjäksi Suomen porvarien pyrkimykset.

Karjalan työläiskommuunin muodostaminen oli ankara isku valkosuomalaisten imperialistisille pyrinnöille, kirjoittaa Tukholman "Politiken". Se musersi näiden suunnitelmat vallata Karjalan laajat metsät ja luonnonrikkaudet. Eivätkä he voineet enää peitellä ryöstönälkäänsä ja ahneuttansa aatteelliseen verhoon suomalaisten sukua olevien karjalaisten avustamisesta ja siten menettivät he nekin myötätunnot, jotka heillä aikaisemmin oli kansallismielisten pientilallisten ja pikkuporvarien piireissä Suomessa.

Mutta heidän himonsa Karjalan rikkauksiin on edelleenkin vähentämätön. He tarvitsevat niitä voidakseen pitää paikkansa kansainvälisessä kapitalistisessa kilpailussa ja voidakseen vastustaa vallankumouksellisten suomalaisten työläisjoukkojen hyökkäyksiä kapitalistista järjestelmää vastaan. Jos siitä syystä neuvostohallituksen dekreetti Karjalan itsenäisyydestä ja Tarton rauha tuhosivatkin heidän suunnitelmansa avoimella sotilaallisella valtauksella vallata Karjalan metsät, niin ei niiden tarvitse kuitenkaan merkitä, että valko-suomalaiset imperialistit olisivat kätkeneet ahneutensa. Mutta heidän inmperialistisen pyrkimystensä täytyy toistaiseksi pukeutua toisiin muotoihin ja tyytyä vähempiin tuloksiin.

Voidakseen pysyä hengissä on Karjalan työläisten kommuuni pakoitettu harjoittamaan kauppaa ja tavaranvaihtoa sitä rajoittavien kapitalististen maitten kanssa. Sen oman teollisuuden vähäinen kehitys herättää sitäpaitsi kapitalisteissa toiveita erilaisista konsessioneista. (Sellaisia lienevät päättäneet jo eräät suuremmat suomalaiset puutavarayhtiöt). Näistä kapitalistisista maista, jotka pääsivät osallisiksi tästä kauppa- ja tavaravaihdosta ovat paitsi Suomea, Norja ja Ruotsi.

Suomeen on Karjalan toimeenpaneva komitea nimittänyt jo oman kaupallisen edustajansa, joka siellä on ostanut erinäisiä tavaroita, eritoten elintarpeita, joista maksu on suoritettu kullassa. Samalla on ollut myöskin aikomuksena valita Ruotsiin edustaja ostamaan koneita ja metalli tuotteita. Sellaista toimenpidettä ei tietenkään valko-suomalaisten taholta katsella lempein silmin, sehän merkitsee, että osa ehkäpä suurin, Karjalan ulkomaisesta kaupasta kulkee ohi valko-suomalaisten nenän. Ei ole ihmettäkään, jos toimenpiteisiin on jo ryhdytty sellaisen kääntymyksen estämiseksi.

Ärsytys kommunisteja vastaan ratkaisusta sanomalehdet ovat velloneet asioita sinne ja tänne toista vuotta yhtämittaa. Tuloksena on ollut, että kasaantunut rahapääoma hallitsee niitä nyt täydelleen, järjestää niitten asioita mielin määrin ja hallitus maksaa kaikki laskut, olivatpa ne sitten todellisia tai kuviteltuja, kunhan vain niitten maksamiseen tulee määräys J. P. Morganin konttorista Wall-kadulta.

Mutta tämä kehityksen kulku ei ole tullut esille yksistään rautatiekysymyksen yhteydessä, vaan siitä on pulpahtanut pinnalle pettämättömiä merkkejä sieliä ja täällä ja erittäinkin viimeisten viikkojen aikana, jolloin liikemailman edustajien ja hallituksen välillä on Washingtonissa ollut yhtämittaisia neuvotteluja. Joitakin päiviä sitten alkoi tällainen konferenssi, jossa koko Yhdsvaltain kapitalistisen tuotantoelämän johto, kasaantuneen rahapääoman ja suurhuijauksen edustajat yhdessä hallituksen kanssa ovat kokoontuneet näitä asioita järjestämään. Tosin tämän neuvottelun tuloksista ei julkisuudessa vielä ole mitään hiiskuttu, mutta sen sijaan on sitä varten pidetyistä alustavista neuvottelukokouksista saapunut kyllin paljon tietoja, jotka viittaavat siihen mistä tällä kertaa todellisuudessa on kysymys.

Muuan tällainen kokous, jonka Chicagossa piti heinäk. 15 p. kiinteimistökeinottelijoitten kansallinen järjestö, antaa asioitten kulusta valaisevan esimerkin. Kokouksessa, josta julkisuuteen on laskettu vain niukkoja tietoja, esiintyi hallituksen puolesta puhujana kauppasihteeri Hoover. Hän esitti siellä hallituksen ohjelman, johon kuuluu **hallituksen avulla kaupan ja teollisuuden uudelleen järjestely.**

Tämä "kaupan ja teollisuuden uudelleen järjestely" tulee esityksen mukaan tapahtumaan m. m. "verotusjärjestelmän uusimisen, tariffilainlaadinnan, kauppalaivaston uudelleen järjestelyn, ulkomaalaisten lainojen likvidoimisen, maasta tuotteitten vientijärjestelmän uudelleen rakentamisen ja ulkomaakaupan turvaamisen, yksityisen luoton mobilisoimisen, hallituksen rautateille antamien sitoumuksien sopimisen, meidän suurien voimalähteittemme kehittämisen, tuotannossa esiintyvän haaskion järjestelmällisen poistamisen ja tuotantoprosessin ja jaon kehittämisen kautta".

"Ellemme halua hävittää yksilöllistä aloteoikeutta ja ajaa itseämme suoraa päätä tuotantolaitosten kansallistuttamiseen, tai paternalismiin (paternalismi merkii ajatusta, jonka mukaan hallitus isällisesti hoitaa liike-elämää), **niin muuten kuin tämän ohjelman mukaisesti hallitus ei voi ryhtyä enempää palkkojen laskemiseen kuin nostamiseenkaan, eikä elintarpeitten välittämiseen, kamoflakeerattiinpa asiaa sitten millä tavalla tahansa"**, kertovat uutiset Hooverin esitelmässään sanoneen.

Edelleen hän asian tärkeyttä painostaakseen lausui seuraavasti: "Tilanteen korjaamisessa voi hallitus toimia kolmella tavalla. Ensiksikin on hallituksen ensimäisenä velvollisuutena karkottaa liikkeen harjottamisesta jokainen sellainen liikeyhtymä, joka yrittää rakentaa kaupalle esteitä. Toiseksi hallituksen tulee jossakin määrin suoraan tai epäsuoraan kontrolloida, tai rakentaa sulkuja liialliselle luoton annolle, minkä vuoksi sillä ohjelman toteuttamisen tässä kohdassa **tulee olla vastuunalaisuutta** pulman selvittelyssä. Kolmanneksi tulee hallituksen ryhtyä tuotantoelämän tieteellisen tutkimisen avustamiseen, missä se yhteistoiminnassa teollisuuden harjottajien kanssa voi estää haaskion tuotannossa."

Kaikki edellä luetellut toimenpiteet tähtäävät tuotanto- ja liike-elämän järjestelyä kansallisessa mittakaavassa hallituksen erikoisen valvonnan ja vastuunalaisuuden vallitessa **yhteistoiminnan vallitessa** tuotantolaitosten omistajien ja kontrolleeraajien välillä **ilman hallituksen omistusoikeutta.**

Samantapainen kokous oli puutavaraparooneilla Tacomassa, ja kapitalistilehtien tietojen mukaan on siellä kokoontuneelle 200:lle puutavaratuotannon edustajalle esitetty sama ohjelma yksityisseikkoja myöten. Tästä kokouksesta julkisuuteen annettu selostus on kuitenkin tahallisesti laadittu niin sekavaksi, että sen todellisesta laadusta ei saa selvää muuta kuin seuraavasta typisteystä lausunnosta:

"Puutavaratuotannon omistajia varotettiin koko kansan vallanneesta vaatimuksesta, jonka mukaan hallituksen tulee ryhtyä kontrolloimaan yksityistä liikkeen harjottamista ja hintojen määrittelyä, sekä kehotettiin kannattamaan kauppasihteeri Hooverin suunnitelmaa vapaaehtoisesti teollisuuden järjestämiseksi vastapainoksi noille vaatimuksille, jotka uhkaavat yksityisomistuksen etuoikeuksien edelleenkin nauttimista."

Jos kapitalistilehtien tietoihin voi luottaa, oli tässä puutavaraparoonien kokouksessa aineksia, jotka eivät vielä kaikessa laajuudessaan jaksaneet käsittää maan taloudellisen uudelleenjärjestämisen välttämättömyyttä valtiokapitalistisessa hengessä ja siksi joutui hallituksen edustaja kokoukselle asiaa ja olosuhteitten pakkoa selostamaan paljoa laajemmassa muodossa kuin oli aikonutkaan. Ikävä vain, että julkisuuteen ei tästä selostuksesta ole yksityiskohtia lasketttu, sillä niistä varmaan saisi tyhjentävästi selville suunnitelman kaikista yksityiskohdista, joista meikäläisten on pakko tehdä yhteenvetoja siellä ja täällä esille pulpahtavien ilmiöitten mukaan.

Mutta saapuivatpa nämä tiedot sitten millä tavalla tahansa, niin aina niitten johtavana lankana on ajatus: olosuhteitten pakko ajaa tuotantoelämäämme ja sen hallitsemistapaa trustikapitalismista kehityksessä eteenpäin uudelle asteelle. "Ellemme me", nim. kasaantunutta rahapääomaa hallitsevat suurkapitalistit "pidä ajoissa huolta siitä, että hallituksen apuneuvoja hyväksemme käyttäen asiat järjestämme itsellemme edullisella tavalla, niin eteenpäin kulkeva kehitys menee suuntaan, jossa me emme enää sitä pysty kontrolleeraamaan." Missään tapauksessa eivät yhteiskuntamme nykyiset valtijaat halua luopua asemastaan, vaan sen sijaan ne keskittävät kaiken energiansa siihen, että tilanteesta voisivat perin pohjin hyötyä ja asemansa lujittaa.

On itsestään selvää, että asioitten tässä merkityksessä uudelleen järjestäminen on kasaantuneen rahapääoman etujen mukaista ja että ne tilannetta käyttävät hyväkseen keskittääkseen maan tuotantovoimien kaikki ohjakset käsiinsä hallituksen mahtikeinojen avulla. Mutta mitäpä muuta tekemistä hallituksella kapitalistisen tuotantokauden aikana voisikaan olla kuin palvella niitä, joitten etujen suojelemiseksi koko laitos on pitkän kehityskauden aikana pystytetty. Silloin kun yhteiskunnan tuotantovoimat vakavalla aikakaudella kehittyvät laajemmiksi kuin mitä yksityiset laitokset pystyvät kontrolleeraamaan, on yhteiskunnan yläpuolella oleva mahti muodostettava selaiseksi, että se vastaa tarkotustaan yhteiskuntamme ylimmillä orsilla olevien etujen suojelijana. — K.E.H.

Hoquiam, Wash.

Suuren salaviinapolttimon löysivät apulaissheriffi W. Thompson ja Truman t. k. 3 p:nä läheltä Humptulips'la. He saivat saaliikseen kaksikymmentä gallonaa valmista moonshinea, sekä kaksikymmentä tynnöriä keittämätöntä mäskiä. Tisleerausvälineet myöskin takavarikoitiin, mutta tehtailija oli mennyt omille teilleen, joten häntä eivät viranomaiset saaneet käsiinsä.

Edith Crane ja Geralt Johnson loukkaantuivat v. k. 31 p:nä, kun putosivat kulkevasta autosta lähellä Harbo City nimistä paikkaa. Auto kulki kovalla nopeudella ja äkkikäänteessä he vierähtivätkin tielle. Loukkaantuneet täytyi viedä Hoquiam General sairaalaan saamaan lääkärin apua.

Alfred Koskea sakotettiin poliisioikeudessa t. k. 1 p:nä $50 joupumuksesta, sekä vanhan lupanumeron pitämisestä autossaan. Sanfred Kangasta sakotettiin $5. Hän oli Kosken kanssa samassa autossa, silloin kun he vangittiin.

Taaskin oli tavanmukaiset humpuuki-juhlat sähköpuistossa, jotka kestivät seitsemän päivää. Kannatus näkyi olleen hyvä, koska ihan tulvimalla ihmisiä meni noihin kemuihin. Tuskimpa lienevät kaikki joutaneet edes illallista kunnolleen syömään, kuin jo täytyi lähteä katsomaan, vieläkö se lihava lady jaksaa tanssia, joka lienee ollutkin päänumero koko ohjelmasta. Niinhän ne työläiset vielä ovat tyhmiä, että antavat itseään nenästä vetää noilla kaikenlaisilla humpuukeilla.

Alex Alexander ja kaupunkimme poliisipäällikkö Hards koettivat, että kumpi pääsee autollaan kovemmin Simpson kadulla t. k. 1 p:nä. Edellinen kai voitti, koska hän sai maksaa sakkoa $25 seuraavana päivänä poliisioikeudessa.

Kova metsäpalo raivoaa Olympic maantien varrella lähellä Humptulipsia. Palo on jo raivonnut useita päiviä kaikista sammutusyrityksistä huolimatta.

Jaa-a, Ahjolassa käydessänne olette saaneet nauraa ja vielä sittenkin nauraa. Sillä näyttelijämme ovat esittäneet monta hauskaa näytöstä, kuten "Savu-uhri", "Meidän vaimomme" ja "Toinen tai toinen naimaan". Nyt näyttelijämme esittävät t. k. 14 p:n illalla viisinäytöksisen kappaleen "Kirottu mammona". Tämä kappale on vakavampaa laatua, kuten nimikin osottaa. Tässä kappaleessa kuvataan rikasta manttaaliporhoa, kuinka julma ja raaka hän on. Kieltää ainoalta tyttäreltään elämisvapauden, kun tytär uskaltaa tehdä seuraa köyhän pojan kanssa, vaikka tämä sama poika on pelastanut tuon rikkaan isän rosvojen käsistä. Ja edelleen tämä rikas on valmis tekemään murhapolttoja, murhia y. m. rikoksia, saadakseen vain omat mielipiteensä täytäntöön. Tämä on todellakin jännittävä alusta loppuun, mutta on siinä muutamia naurettaviakin kohtia. Ahjolaan katsomaan tätä harvinaisuutta, sillä ette ole taas pitkiin aikoihin nähneet näin jännittävää esitystä. Siinä kahdeksan nurkilla näytäntö alkaa. Varustakaa nenäliina taskuunne, sillä en takaa vaikka tulisi vesi silmän nurkkaan toisin paikoin. Siis näkemiin vain..

Sitten seuraava kappale on "Espanjan kärpänen", joka tulee esitettäväksi mahdollisesti t. k. loppupuolella tai ensi kuun alussa. — "Pätkä."

Fort Bragg, Calif.

Ne suuret ja mahtavat Cal. valtion S. S. Osastojen kesäjuhlat lähenevät. Näistä juhlista, kaikesta päättäen, tulee suuremmoinen luokkatietoisten työläisten toimintakuntoisuuden todiste. Juhlat tulevat olemaan kolmipäiväiset, alkaen lauvantaina elok. 3 p. Tahdon huomauttaa kaikille, jotka aikovat tulla juhlille, että varustavat itsensä ja asiansa viideksi päiväksi, sillä vaikka juhlat virallisesti ovatkin kolmipäiväiset, niin ne kestäepävirallisesti ehkä viisi päivää, sillä San Franciscon ja Berkeleyn näyt. seurat esittävät ylimääräisiä näytelmäkappaleita kahtena eri iltana. Vakuutan vielä, että juhlille kannattaa jokaisen tulla, jolla vaan suinkin on siihen mahdollisuutta, sillä kaikki ohjelma on valikoitua ja sitä tulevat esittämään valtiomme parhaat kyvyt.

Kamalan tapaturmaisen kuoleman uhriksi joutui t. k. 1 p. Albion sahamyllyssä kansalainen Matti Hautala, ollessaan sahurin apulaisena. Jostain tuntemattomasta syystä, carriage, joka oli lukossa kultenkin läksi liikkeelle, sillä seurauksellä, että se työnsi Hautalan sahan terään joka leikkasi häneltä kaulan poikki. Kuolema niinollen seurasi silmänräpäyksessä. Vainaja on työskennellyt sanotulla työmaalla parikymmentä vuotta. Jätti jälkeensä vaimon ja kahdeksan lasta, joista vanhin on avioliitossa. Sellainen on tuhansien raatajien palkka, luotuaan kymmeniä vuosia rikkauksia pääoman ahnaalle Moolokille.

Kalastajia hukkunut. Tuntemattomalla tavalla ovat hukkuneet Albiossa hyvin tunnetut henkilöt Albert Williamson ja William Swanson (nimistä päättäen ruotsalaisia). Miehet olivat lähteneet maanantaina t. k. 1 p. San Franciscosta, jossa he olivat vuokranneet kalapaatin aikomuksella kalastaa lohia Mendocinon rannikolla parin viikon ajan. Retki päättyi näin onnettomasti. He eivät ehtineet kuin Point Reyn rannikolle, kunheitä kohtasi onnettomuus jostain tuntemattomasta syystä. Heidän ruumiinsa samaten kuin paattikin olivat ajautuneet rannikolle josta ne löydettiin. Merkeistä päättäen olivat miehet yrittäneet pelastua uimalla, mutta rantatyrskyt olivat heitä voimakkaammat ja niin he hukkuivat. Swanson oli 50 ikäinen ja Williamson 24 ikäinen.

Kovanonnen perhe on Robert Johnsonin (Polus Rooben) perhe. Joku kuukausi sitten perheen isä, Roobert menetti henkensä automobiilionnettomuudessa, jolloin perheen äiti loukkaantui, saaden vaikeita ruhjevammoja. Hän on nyt kuitenkin jo melko terve. Sitten tytär sairastui vaarallisesti, ja on hänessä toimitettu vaarallinen leikkaus, ollen vielä sairaalassa San Franciscossa. Kuitenkin on toivoa hänen parantumisestaan. Pari viikkoa sitten loukkaantui poika, ollessaan Ten Milen tukkikämpällä työssä. Hinauskoneen köysi kaatoi pienen puun, jonka alle hän joutui sillä seurauksella, että häneltä murtui kylkiluita. Ottaa jonkun aikaa ennen kuin hän on taas työhön kykenevä. Onpa siinä tarpeeksi onnettomuuksia yhden perheen osalle.

Päremyllyjä ja kattohuopa- ja peltikapitalistit kilpailevat keskenään. Valtion lainlaatijain viime istunnossa hyväksyttiin laki, joka kieltää laillistetuissa kaupungeissa käyttämästä päreitä rakennuksien kattamiseen. Lain ajoivat tietenkin läpi lainlaatijakunnassa melkein huomaamatta, kuten on sanottu, kattohuopaa ja kattopeltiä valmistavat yhtymät, tarkotuksella syrjäyttää päremyllykapitalistien edut. Se oli kai liian kouraantuntuvaa yksilöllisen vapauden sortoa, koska lakia on ryhdytty kumoamaan, keräämällä allekirjotuksia sen yleisäänestyksellä kumoamiseksi ja siinä hommassa tietysti ovat mukana päremyllykapitalistit. Allekirjotuksia ilmotetaan saadun enempi kuin lain mukaan tarvitaankaan. Tässäkin tapauksessa joutuvat työläiset olemaan vain eri kapitalististen yhtymäin pelinappuloina. Milloin työläiset kieltäytyvät olemasta kapitalistien pelinappuloita?

Kalansaalis on ollut viimeisten viikkojen aikana kovin huono, tuskin kalastajat ovat saaneet sen vertaa että se olisi kuluja korvannut. Jotkut harvat ovat onnistuneet paremmin.

Liian paljon on työvoimaa tälläkin perukalla nykyään. Sanotaan että nykyisenlaista tilannetta ei ole usein tällä perällä ollut. Täällä useimmiten on ollut työvoiman puute, sillä tämä on niin maailman reunalla, ettei tänne ole liikkuva työväestö asettunut pitemmäksi aikaa ja toinen syy siihen on, että täällä ovat työsuhteet olleet niin paljon kurjempia, että ne työläiset, jotka ovat tottuneet parempiin olosuhteisiin, eivät täällä voineet viihtyä. Nyt on työvoimaa liikaa, kun useita metsäkämppiä on seisauksissa ja muualla maassa on tilanne sellainen työmarkkinoilla, että se pakottaa työläiset etsimään työtä, — siis työnantajien kaltainen aika. — V. Saku.

Berkeley, Calif.

Hulina- ja tanssi-iltama t. k. 14 p. Toverituvalla. Hulina — mitä tuosana tarkottaa — jotkut kysyvät. Minä en ole mikään kielimies, enkä niin ollen voi tuon sanan alkuperää teille selvittää, kun en tiedä onko se espanjaa tai mitä se on. Mutta sen sanan tarkotuksen tässä tapauksessa minä kyllä voin "expleinata". Se tarkottaa hauskaa alkua, loppua ja keskivälilä. Ohjelma on lyhyt, mutta hyvin sattuva, m. m. ilveily "Suuret valehtelijat" yhdessä näytöksessä ja kuudessa muutoksessa on erikoisuus ja uutuus alallaan. Kukaan ei jouda pitkästymään vaikka jo edeltäpäin ajattelisi siihen suuntaan. Sitte on erikoisen kaunis kuvaelma, ja vihdoin viimein näytöskappale "Karhu". Sanoivat sen olevan oikein mainion. Ei se kuulema ole sellainen "Karhu" joka käpäliänsä nuolee. Tulkaapa katsomaan. Oviraha on 2 pittiä. Katsokaa ilmotusta 8 p:n Toverista.

Roinilan talossa" on täysi höyry päällä. Se esitetään 21 p. Uutta tuonnempana. Iltamat kyllä on järjestetty jo lokakuuhun saakka.

Lakkotilanne täällä ympäristöllä on sillä asteella, että siitä ei saa juuri minkäänlaista selvää. Yleislakko rakennusalalla alkoi Friscossa t. k. 4 p:n aamulla. Kuinka täydellinen se on, en voi sanoa. Mutta itäpuolella lahtea se on aivan sikin sokin, toiset ovat lakossa ja toiset ovat työssä, sillä Alameda kauntin Building Trades Council ei vielä ole hyväksynyt suurlakkoa, eikä niin ollen kutsunut kaikkia pois, ainoastaan jotkut ammattialat on lakossa.

Kovin on hajanaista hommaa. Luulisi vanhoillisempienkin tulevan huomaamaan tähänastisen nurkkakuntaunionismin vanhentuneisuuden taistelussa hyvin järjestynyttä pääomaa vastaan. Siis pyrkikäämme järjestymään yhteen suureen unioon.

E—l S—o.

Delena, Ore.

Toverin toimitus. Olenko minä se henkilö, joka kirjotti Quincyn paikkakuntakirjeen Toverin numeroon 176? — Heikki Jauhiainen.

Ette ole. — Toverin toim.

60.00 Markkaa maksamme nyt Dollarista SUOMEEN

Jos lähetätte rahanne meidän välityksellä

Hedman, Hornborg & Co.
5 State St., New York, N. Y.

Rahaa Suomeen

VÄLITÄMME
PANKKEIHIN TAI YKSITYISILLE
Maksamme kunnes toisin ilmotamme
Smk. 60.00 Dollarilta

Postilähetyksiin nähden on voimassa lähetyksen konttoriimme saapumispäivän kurssi. Summille $1,000.00 tai yli kannattaa kysyä kurssia sähkösanomalla.

LÄHETYSKULUT: 40c lähetyksistä alle $30; 50c lähetyks. $30—$40; 60c lähettyksistä $40—$60; 75c lähetyksistä $60—$100.

TYÖMIES FOREIGN EXCHANGE CO.,
BOX 553, SUPERIOR, WIS.

Portlandin ilmotuksia

KAKSI KAUPPAA
147 Killingsworth Ave.
Puhelin Woodlawn 663
827 Mississippi Ave.
Puh. Woodlawn 1438
Fenning's Bakery & Delicatessen
"Paras alallaan". C. Fenning, omist.
Meillä on taikka me teemme. Olemme ruuan erikoistuntijoita.

VICTOR MICKELSON
JALKINE-KORJAUSLIIKE, 785 Mississippi Ave., PORTLAND, OREGON.

Dr. Toivo Johnson
Room 405 Morgan Bldg.
PORTLAND, OREGON
Tunnit: 9—12, 1—4:30 ja sopimuksen mukaan.
Puhelin: Main 8338.

E. KUNKEL
JALKINEKAUPPA
Täysi varasto miesten, naisten ja lasten jalkineita.
783 Mississippi Ave., Portland, Ore.

SAUNA
792 Montana Ave., Portland, Ore.
MRS. AMANDA WEST
kello 3:lta iltapäivällä.
avoinna Perjantaina ja Lauantaina

PARTURI I. PUUSTINEN,
831 Mississippi Ave., Portland, Oregon.

Albina Transfer Co.
Pitkän matkan ajoa, huonekalujen muuttoa Portlandista Astoriaan ja päinvastoin.
Puhelin: Woodlawn 1975.
782 MISSSISSIPPI AVE.
PORTLAND, OREGON

OLEN AVANNUT VIRVOITUSJUOMA-, TUPAKKA-, SIKARI- JA SEKATAVARAKAUPAN
Freemont ja Montana kulmassa.
H. HUMMASTI

TILATKAA PUKUNNE MITTOJEN MUKAISESTI.
PUKUJA 45 dollarista ylöspäin.
H. JACKSON
RÄÄTÄLI MIEHILLE ja NAISILLE
Puhelin: Broadway 660.
94 Park Street, Portland, Ore.

Portlandin Suomalaiset
Tarvitessanne ruokatavaraa, tupakkaa, jääkermaa, makeisia ja virvoitusjuomia, käykää liikkeessäni, niin saatte tarpeenne täytetyksi.
F. A. Junttila
781 Mississippi Ave., Portland, Ore.

Naisten, Miesten ja Lasten **UIMAPUKUJA**
saatte meiltä halvimmalla. Naisten hienoja kesäröijyjä juuri ikään saapunut.
ALBINA DRY GOODS CO.
787½ Mississippi Ave. I. W. Lakso, omist. Portland, Ore.

Otto Hendricksonin
—UUSI—
RUOKATAVARALIIKE
Reedleyssä, Calif.
tarjoaa palvelustaan ja toivoo kansalaisten suosiota osakseen.

A. H. WAHT W. KIIVE
Portsmouth Garage
Ylein. Autojen Korjausliike
KAIKKI TYÖ TAATAAN
1632 Portsmouth Ave.
PORTLAND, OREGON
Puhelin: Col. 1412

Munuais ja Rakko taudit
Parantavat kaikenlaisia vikoja, kuten munuais- ja rakko-tauteja, puhdistavat kivisen ja tomuisen virtsan ja liian karvastelevan tunteen virtsan heitossa. Poistavat selkäpakotuksen, kivun munuaisissa ja rakossa. Munuaiset ovat veren siivilät ja ellei veri tule oikealla tavalla siivilöidyksi tai puhdistetuksi, niin syntyy monia vaarallisia tauteja.
Huomatkaa mitä tämä mies sanoo samasta lääkkeestä:
Winton, Min. Arv. Apteekkari: Saan mainita, että olen nauttinut lääkkeen No. 350, ja tunnen itseni täysin terveeksi, josta voin antaa kiitokset teille. Nyt olen kuin toinen ihminen ja siksi olen tyytyväinen. Tämän kirjottaa kansalainen.
Gust Pajunen.
Erikoislääke No. 350 on erinomainen lääke yllämainittuihin tauteihin. Kuukauden kestävä lääkeannos, johon kuuluu pullo lääkettä ja rasia hermopilleriä. Tilatkaa lääkemääräys No. 350. Lähetetään postissa lähetyskulut suoritettuna $2.50 hinnalla.
—Lignellin Apteekki on suurin— —suomal. apteekki Yhdysvalloissa—
P. A. LIGNELL CO., SUPERIOR, WIS.

Uudista lehtesi tilaus ajoissa!

FARMI MYYTÄVÄNÄ
102 eekkeriä mustanmullan maata, paljon hirsimetsää ja noin 400 coordia pystyssä olevaa polttopuumetsää; 43 eekkeriä perattua ja kylvössä, 346 hedelmäpuuta—kalarikas puro juoksee maan halki—kalustettu 8 huoneen asuinrakennus, 2 paanarakennusta, 2 kanahuonetta ja 3 muuta ulkorakennusta, kaikki hyvässä kunnossa olevia huoneita. Paja ja sepän työkalut, 2 lehmää, 2 hevosta, 2 sikaa, 5 lammasta, 127 kanaa, 8 ankkaa, 6 hanhea. Kaikenmoista koneistoa, 2 hautomakonetta, kuudet kärryt ja valjaita. Kaikenlaista maanviljelystyökalustoa. Puoli mailia kouluun ja kauppaan, 3½ mailia kaupunkiin ja rautatiekorjaussappoihin. Paljon suomalaisia farmareja ympäristöllä.
Hinta kaikkineen $1,950.00; josta alle $1000.00 ja loppusumma 10 vuoden vuosimaksuilla.
MRS. LILEN BUCKMAN,
Box 222, Putnam, Conn. (x11)

POIS PORVARILEHDET
TYÖLÄISTEN KODEISTA
TILAA ITSELLESI TOVERI